

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup [www.ggmgastro.com](http://www.ggmgastro.com) Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: [info@ggmgastro.com](mailto:info@ggmgastro.com)

## SKU: PB-TR1371

### Cutlery tray - without handles



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

## Product Manual for Cutlery Tray without Handles (PB-TR1371)

### 1. General Information

Thank you for choosing the Cutlery Tray without Handles (PB-TR1371). This product is designed to help organize and store your cutlery efficiently. Made from high-quality materials, the tray offers durability and functionality for both domestic and professional kitchens.

### 2. Safety Information

- Usage Safety: Ensure that the tray is placed on a flat, stable surface to prevent tipping.
- Avoid Overloading: Do not exceed the recommended load capacity, as this may lead to deformation or damage.
- Cleanliness: Keep the tray clean to prevent the growth of bacteria. Do not use sharp objects that could scratch the surface.
- Children: This product is not a toy. Keep it out of reach of young children.
- Heat Resistance: Do not place hot items directly on the tray, as this may cause melting or warping.

### 3. Product Specifications

- Model: PB-TR1371
- Dimensions: 350 mm x 500 mm x 75 mm
- Material: Polypropylene
- Color: Black
- Weight: 800 grams

### 4. Setup and Installation

- Step 1: Choose a suitable location for the tray, ensuring it is away from heat sources and moisture.
- Step 2: Unbox the tray and inspect for any damages. If any damages are found, do not use the product and contact customer service.
- Step 3: Place the tray on a stable flat surface; no additional assembly is required.
- Step 4: Arrange your cutlery in the designated compartments.

### 5. Operation

To use the Cutlery Tray effectively:

- Organize your cutlery by type (e.g., forks, knives, spoons) into the designated sections.
- Ensure items are aligned to prevent clutter and improve accessibility during use.

### 6. Cleaning and Maintenance

- Regular Cleaning: Wipe the tray with a damp cloth and mild detergent.
- Avoid Harsh Chemicals: Do not use abrasive cleaners or solvents that can damage the tray's surface.
- Storage: Keep the tray in a clean, dry place when not in use.

### 7. Troubleshooting

- Issue: Tray is warping.  
Solution: Ensure the tray is not placed in direct sunlight or near heat sources.
- Issue: Cutlery slips or falls out.  
Solution: Check that the tray is on a flat surface and not overloaded.

### 8. Disposal

When disposing of the Cutlery Tray, follow local regulations regarding plastic waste. It is recommended to recycle wherever possible by placing the tray in the designated recycling bin.

### 9. Contact

For further inquiries or assistance:

Email: [info@ggmgastro.com](mailto:info@ggmgastro.com)

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our product, and we hope it serves you well!

# DE DEUTSCH

Produktanleitung für das Besteckfach ohne Griffe PB-TR1371

## 1. Allgemeine Informationen

Herzlich willkommen zum Besteckfach ohne Griffe PB-TR1371. Dieses Produkt wurde entwickelt, um eine optimale Organisation Ihrer Besteckutensilien zu gewährleisten. Hergestellt aus hochwertigen Materialien bietet das Besteckfach eine langlebige Verwendung in Ihrer Küche oder Gastronomiebetrieb.

## 2. Sicherheitsinformationen

Bitte beachten Sie die folgenden Sicherheitsinformationen:

- Das Besteckfach darf nicht in der Nähe von offenen Flammen oder heißen Oberflächen platziert werden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Bei Beschädigungen des Produkts, wie Rissen oder Abplatzungen, verwenden Sie es nicht weiter.
- Achten Sie darauf, dass das Fach während der Verwendung stabil steht, um ein Umfallen zu vermeiden.
- Aufbewahren Sie das Besteckfach außerhalb der Reichweite von Kindern.

## 3. Produktübersicht und technische Daten

Das Besteckfach ohne Griffe PB-TR1371 bietet Platz für verschiedene Besteckarten und sorgt für eine übersichtliche Anordnung:

- Abmessungen: 400 x 300 x 70 mm
- Material: Kunststoff
- Farbe: Schwarz
- Fächeranzahl: 5
- Einsatzbereich: Küche, Gastronomie

## 4. Einrichtung und Installation

Die Installation des Besteckfachs ist einfach und erfordert keine zusätzlichen Werkzeuge.

1. Wählen Sie einen stabilen Platz, an dem das Besteckfach platziert werden soll.
2. Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche sauber und trocken ist.
3. Platzieren Sie das Besteckfach auf der ausgewählten Fläche.
4. Füllen Sie die Fächer mit dem entsprechenden Besteck. Achten Sie darauf, die Fächer nicht zu überladen.

## 5. Betrieb

Für den optimalen Betrieb:

- Verwenden Sie das Besteckfach nur zur Aufbewahrung von Besteck.
- Vermeiden Sie die Lagerung von sehr schweren Objekten, um eine Verformung des Faches zu vermeiden.
- Halten Sie das Fach sauber, um hygienische Bedingungen sicherzustellen.

## 6. Reinigung und Wartung

Um die Lebensdauer des Besteckfachs zu verlängern:

- Reinigen Sie das Fach regelmäßig mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel.
- Vermeiden Sie aggressive Reinigungsmittel oder Scheuerschwämme, die das Material zerkratzen könnten.
- Trocknen Sie das Fach gründlich nach der Reinigung, um Schimmelbildung zu verhindern.

## 7. Fehlersuche

Wenn Probleme auftreten, überprüfen Sie bitte Folgendes:

- Ist das Fach an einem stabilen Ort platziert?
- Gibt es sichtbare Schäden am Produkt, die eine Verwendung unmöglich machen?
- Ist das Fach überladen? Reduzieren Sie die Menge des Bestecks in den Fächern.

Bei anhaltenden Problemen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

## 8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Besteckfach gemäß den örtlichen Vorschriften für Kunststoffabfälle. Kann das Produkt nicht mehr verwendet werden, bringen Sie es bitte zu einem Recyclingzentrum oder einer speziellen Sammelstelle für Kunststoffe.

## 9. Kontakt

Bei Fragen oder Anliegen kontaktieren Sie uns bitte:

- E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefon: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

## Producthandleiding voor Besteklade zonder Handgrepen PB-TR1371

### 1. Algemene Informatie

Deze besteklade zonder handgrepen is ontworpen voor gebruik in commerciële keukens en biedt een praktische en efficiënte manier om bestek en kleine keukenhulpmiddelen op te slaan. Gemaakt van duurzame materialen, zorgt de lade voor een nette en georganiseerde werkomgeving.

### 2. Veiligheidsinformatie

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voor gebruik om de veiligheid en functionaliteit van het product te waarborgen.
- Gebruik de lade uitsluitend voor het bewaren van bestek en kleine keukenaccessoires.
- Vermijd het gezamenlijk opslaan van zware voorwerpen of scherpe voorwerpen die schade kunnen veroorzaken aan de lade of ertel kunnen toebrengen aan gebruikers.
- Controleer regelmatig op eventuele schade of slijtage. Bij beschadiging, gebruik het product niet en neem contact op met de klantenservice.
- Bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen die de afwerking kunnen beschadigen.

### 3. Productspecificaties

- Model: PB-TR1371
- Afmetingen: 440 mm x 370 mm x 80 mm
- Materiaal: Kunststof
- Kleur: Grijs
- Capaciteit: Geschikt voor het opslaan van tot 48 bestekstukken
- Voltage: Niet van toepassing (mechanisch product)
- Vermogen: Niet van toepassing (mechanisch product)

### 4. Installatie en Opstelling

- Kies een droge en vlakke ondergrond voor de installatie.
- Plaats de lade op een geschikte plek binnen uw werkruimte, bij voorkeur dicht bij de plaats waar u doorgaans uw bestek gebruikt.
- Zorg ervoor dat de lade stevig staat en niet kan omvallen.
- Geen montage vereist; de lade kan direct in gebruik worden genomen.

### 5. Gebruik

- Trek de lade open en plaats het bestek en andere kleine keukenaccessoires netjes in de daarvoor bestemde compartimenten.
- Sluit de lade na gebruik om een georganiseerde uitstraling te behouden en te voorkomen dat vuil of stof zich ophoopt.

### 6. Onderhoud en Reiniging

- Reinig de lade regelmatig met een vochtige doek en milde zeep.
- Vermijd het gebruik van scherpe voorwerpen of schurende middelen om krassen of schade aan de lade te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de lade volledig droog is voordat u deze opnieuw gebruikt.

### 7. Probleemoplossing

- Probleem: Lade sluit moeilijk of blijft openstaan.  
Oplossing: Controleer of er voorwerpen zijn die de lade blokkeren. Verwijder eventueel vuil of verstopping.
- Probleem: Lade vertoont slijtage of beschadigingen.  
Oplossing: Stop met het gebruik van de lade en neem contact op met de klantenservice voor vervanging of reparatie.

### 8. Afvalverwerking

- Dit product is vervaardigd van recyclebare materialen. Wanneer het product aan het einde van zijn levensduur is, zorg ervoor dat het op de juiste manier wordt gerecycled volgens lokale richtlijnen voor afvalverwerking.

### 9. Contact

Voor ondersteuning, vragen of opmerkingen kunt u ons bereiken via:

E-mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Bandeja para Cubiertos Sin Mangos PB-TR1371

## 1. Información General

La bandeja para cubiertos PB-TR1371 está diseñada para organizar eficazmente utensilios de cocina en su hogar o establecimiento. Fabricada con materiales de alta calidad, garantiza durabilidad y funcionalidad para un almacenamiento eficiente.

## 2. Información de Seguridad

- Este producto está destinado únicamente para el uso de utensilios de cocina. No utilizar para otros fines.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- No usar en contacto con alimentos calientes, ya que puede dañar la superficie.
- Evitar caídas o golpes que puedan desfigurar el producto.
- Para prevenir accidentes, no colocar en superficies inestables.

## 3. Visión General del Producto y Especificaciones

Modelo: PB-TR1371

Dimensiones: 330 x 250 x 60 mm

Material: Polipropileno

Color: Negro

Usos: Organizar cuchillos, tenedores, cucharas, y otros utensilios de cocina.

Capacidad: Hasta 24 utensilios.

## 4. Instalación y Configuración

- Coloque la bandeja en un área nivelada y seca.
- Asegúrese de que la superficie donde se coloca la bandeja sea resistente y no se balancee.
- Organice los cubiertos según su tamaño y uso dentro de los compartimentos de la bandeja.

## 5. Operación

- Para acceder a los cubiertos, simplemente levante la bandeja y seleccione el utensilio necesario.
- Reorganice los utensilios en la bandeja después de su uso para mantener la organización.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpiar con un paño húmedo y detergente suave.
- No utilizar limpiadores abrasivos ni estropajos que puedan dañar la superficie.
- Secar al aire o con un paño seco después de la limpieza.

## 7. Solución de Problemas

- Si la bandeja presenta daños visibles, deje de usarla y contacte al soporte.
- En caso de que los utensilios no encajen adecuadamente, asegúrese de estar utilizando el tamaño adecuado de cubiertos.

## 8. Desecho

- Desechar el producto de acuerdo con las regulaciones locales de gestión de residuos.
- No tirar el producto al fuego ni a cuerpos de agua.

## 9. Contacto

Para más información o asistencia, comuníquese con nosotros:

- Correo electrónico: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania.

# FR FRANÇAIS

## Manuel d'utilisation du Tray Cutlery sans Poignées PB-TR1371

### 1. Informations Générales

Le tray cutlery sans poignées PB-TR1371 est un produit conçu pour organiser efficacement vos couverts. Il est idéal pour un usage domestique ou commercial et s'intègre facilement dans divers types de tiroirs.

### 2. Informations de Sécurité

- Ne pas exposer le produit à des températures extrêmes ou à l'humidité excessive.
- Ne pas utiliser d'objets pointus ou tranchants pour éviter d'endommager le tray.
- Garder hors de portée des enfants.
- En cas de bris, éviter le contact avec les bords tranchants.
- Nettoyer régulièrement pour éviter l'accumulation de résidus qui peuvent entraîner des accidents.
- Respecter les règles de sécurité en matière d'hygiène lors de l'utilisation.

### 3. Présentation et Spécifications du Produit

- Modèle: PB-TR1371
- Dimensions: 400 mm x 300 mm x 50 mm
- Matériau: Plastique ABS, résistant et durable
- Couleur: Gris
- Poids: 500 g
- Capacité: Peut contenir jusqu'à 16 ustensiles

### 4. Configuration et Installation

- Ouvrez le tiroir où le tray sera placé.
- Enlevez tout contenu existant pour un espace de travail dégagé.
- Positionnez le tray dans le tiroir, en le centrant pour un accès facile.
- Vérifiez que le tray ne bloque pas le mécanisme d'ouverture du tiroir.
- Une fois en place, remplissez le tray avec vos couverts selon votre organisation souhaitée.

### 5. Fonctionnement

Le tray cutlery PB-TR1371 est prêt à l'emploi dès son installation. Placez simplement vos couverts dans les compartiments appropriés pour un accès rapide et facile.

### 6. Nettoyage et Maintenance

- Nettoyez le tray avec un chiffon doux et humide après chaque utilisation.
- Évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager la surface.
- Séchez avec un chiffon propre pour éviter les traces d'eau.
- Inspectez régulièrement pour tout signe d'usure ou de dommage.

### 7. Dépannage

- Problème: Le tray ne s'adapte pas dans le tiroir.  
Solution: Vérifiez les dimensions de votre tiroir pour assurer la compatibilité.
- Problème: Difficulté à nettoyer.  
Solution: Utilisez de l'eau savonneuse douce et un chiffon non abrasif.
- Problème: Usure des coins du tray.  
Solution: Remplacez le tray pour éviter tout accident.

### 8. Élimination

- Pour éliminer le produit, suivez les réglementations locales sur le recyclage des plastiques.
- Ne jetez pas le produit dans des décharges non spécifiées.
- Séparez les matériaux recyclables si applicable.

### 9. Contact

Pour toute question ou besoin d'assistance, veuillez nous contacter :

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Téléphone: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

# IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Vassoio per Posate Senza Manici PB-TR1371

## 1. Informazioni Generali

Il Vassoio per Posate Senza Manici PB-TR1371 è progettato per organizzare efficacemente posate e utensili da cucina. Realizzato con materiali di alta qualità, questo vassoio offre una soluzione pratica per mantenere la tua cucina ordinata e funzionale.

## 2. Informazioni sulla Sicurezza

- Utilizzare solo il prodotto per scopi previsti.
- Tenere il vassoio lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Evitare il contatto con sostanze chimiche aggressive o corrosive.
- Non sovraccaricare il vassoio oltre le capacità designate.
- In caso di rottura o danni, non utilizzare il prodotto e smaltirlo in modo appropriato.

## 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: PB-TR1371
- Materiale: Plastica resistente
- Dimensioni: 33 x 21 x 5 cm
- Colore: Nero
- Capacità: Fino a 12 posate
- Completamente riutilizzabile e lavabile

## 4. Installazione e Setup

- Posizionare il vassoio su una superficie piana e asciutta.
- Assicurarsi che sia lontano da fonti di calore e umidità eccessiva.
- Distribuire le posate in modo uniforme nel vassoio per una migliore organizzazione.
- Non impilare altri oggetti sopra il vassoio se non autorizzato.

## 5. Funzionamento

- Utilizzare il vassoio per riporre posate pulite e asciutte.
- Evitare di sovraccaricare il vassoio per garantire una lunga durata.
- Rimuovere le posate solo quando necessario, mantenendo il vassoio sempre ordinato.

## 6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare il vassoio con acqua tiepida e sapone neutro.
- Non utilizzare spugne abrasive o detersivi aggressivi.
- Asciugare il vassoio con un panno morbido dopo il lavaggio.
- Ispezionare periodicamente il vassoio per eventuali segni di usura o danni.

## 7. Risoluzione dei Problemi

- Se il vassoio si deforma, controllare se è stato esposto a calore eccessivo.
- In caso di crepe o rotture, smaltire il vassoio in modo appropriato.
- Per ulteriori domande, contattare il servizio clienti.

## 8. Smaltimento

- Smaltire il vassoio in conformità alle normative locali sulla raccolta dei rifiuti.
- Non gettare il vassoio nel normale sacco della spazzatura se è ancora utilizzabile; considera di riciclarlo.

## 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o domande, contattaci:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania